

Lunar tener. Che āv.
 Lunaro de muchos lunares. Abá āv āv. Yñav hétābae.
 Lustre dar. Am̄endí pú.
 Lustre de cosa nueua, o luzia. Tendí pú.
 Luxuria. Angaipá quiá rehé poropotahá.
 Luxuriosamente. Angaipá quiá rehé poropotahápe.
 Luxuriosa persona. Angaipá quiá rehé poropotahára. Cuñumbota hára.
 Porenondé, es inhonesto.
 Luxurioso dado mucho, o que ha hecho habito. An gaipá quiá rehé oyeporú bae. Oyepoqua á angaipá, quiá rehé.
 Luz. Ara yequaá. Ara.
 Luz claridad de fuego. Hendí. Teçapé. Tendí berá.
 Luz del alma. Áng araguaá. Ánge çapé.
 Luz de lo que reluze. Tendípú. Berá,
 Luzero de la mañana. Coembí yá.
 Luzio de gordo. Y quirá en dí pú. Ypi chíri,

Luzirle bien el vestido. Che arûângatú cheaó. Yñarûângatú chébe che aó.
 Che aruângatu che ao rehé. Añemis aruângatu aoba ri. Chereçâingatu che aóba ri.
 Luzirle mal. Na che árûáný cheao rehé. Na che mû árûáný cheaó. Nache árõi. Cheao.

LL. ante A.

Lлага. Aí. 13.
 Lлага en los dedos de las manos. Chepoacá mýrã. Che quâ. ái.
 Lлага en los dedos del pie. Chepiçacámýrã. Chepiçá ái.
 Lлага podrida. Yaú.
 Lлага señal della. Pereb. Ai bó.
 Llama de fuego. Tatá rendí.
 Llama de fuego grande. Tatá rendípong.
 Llamamiento junta. Amândaye.
 Lamar. Ahénõi. Nã.
 Lamar a la puerta. Aoquê mópã.

Llamar al trabajo. Ahénõi porabiquí ábo. Ayço o porabiquí hágumá.
 Llamar a menudo. Ahénõi pií. Ahenõi henõi.
 Llamar aparte. Ahenõi é. Ahenõi heroyepeábo. Ahero yepeá hénõiná.
 Llamar a voces. Ahenõi guçapucápu caíta. Ahénõi çapucáçorog.
 Llamar con grandes voces a Dios. Che râçé raçé Tûpá renõiná. Cherâçé çorog hápe a Tûpá enõi. A çapucá pucaí Tûpá renõyná.
 Llamar con la cabeza. Ayé ayti henõiná.
 Llamar con la mano. Aye poerú.
 Llamar con siluo. Tibu néé pípê ahénõi. néembe pípê ahénõi.
 Llamar de camino, o de passo. Ahénõi guiquápa.
 Llamar de priessa. Ahénõi angâ ángâ.
 Llamar el mayor al niño. Piá.
 Llamar guiñando del ojo. Gueça popibo a hénõi.

Llamar hacer junta de gente. A amândayé.
 Llamar la caça con reclamo. Amõñárõ.
 Llamar la muger a la muchacha. Týá.
 Llamar los que estan combidados. Yçoo píra ahénõi. Aporeroquá yçoo opí.
 Llamar combidar. Aporocó.
 Llamar, o invocar a Dios. A Tûpá enõi.
 Llamar poniendo nombres malos. Acurá.
 Llamarle mentiroso. Abá yapú haeychú pé.
 Llamadas. Hendí layá.
 Llamadas dar aprisa. Hendí yá yá pí pí.
 Llana cosa. Pé. 16.
 Llana cosa allanada. Ymbo yoyá píra. Yçurogi pí.
 Llana cosa pareja. Mbae yo yá catú.
 Llanamente cōverdad. Yapú mðangá beymé.
 Llana, o claramente sin duda. Y yehu catihápe. Hupicatu chepiapebé.
 Llano, no altuo. Abá némboe-

boeté ev. Abá apipé.
Llanten. Caa yuquí. Mboy
cynicaá.
Llanura. Rurí pebucú.
Llanto. Yaceó. Apyrō.
Llanto hazer por alguno.
Ahabyrō. Ayaheo hecé.
Llaue. nō quendabocá.
Llaue de madera de edifi-
cio. Og quibí.

LL. ante E.

Llegar. Abahé. mō.
Llegar acompañando hasta
un lugar. Atocacá. bo.
Llegar a las manos. Opocó
oyohé. Oquarí oyoehé.
Oyoehé oyoguereco aí.
Llegar al puerto. Ayepotá.
Llegar a otra parte. Mámō
amboaé pe abahé. Mámō
épe abahé.
Llegar a punto de muerte.
Teó roba pí imé aicó.
H. imé aycó.
Llegar a su assiento anti-
guo. Cherenda gué pe a-
bahé.
Llegar como cuerda, &c.
ç. 3.
Llegar el tiépo de la muer-
te. Teó obahé. Teó ru-

hába ocacá.
Llegarse acercando. Aro-
bí. Acacá.
Llegar vnos tras otros. O-
rocié.
Llegarse al otro vando.
Teí iépe aqúa. Ahá teí
éupé.
Llegarse como partida, a-
cerarse, &c. Cacá.
Llegarse a fauorecer. Abá-
hé guinépýcý rómó ychu-
pé.
Llegarse, o juntarse cō mu-
ger. Abí hecé. Abahé y-
chupé. Ayeçecá hecé. A-
recó.
Llenar. Amoñyhé.
Llenar embutir. Ayapié.
Llenar hasta que rebose. A-
moñ nhé y mōn duíta.
Ahobapí mboatí. Ambo
obapí aqúa. Ambo api te
robí.
Llenarse de ceniza la cosa.
Onémondubí.
Lleno de pecados. Angaipá
ba títñhé. Angaipa bū
rú. Angaipá póré.
Lleno embutido. Yyapi pí
píre.
Lleno estar. Che rý nýhé.

Lle-

Llenura de la cosa. Po. s.
Llenadera cosa, fácil de lle-
uar. Ndi yabibí herahá.
Nda hací i herahá. Aguí
yeteí herahá.
Lleuar. Arahá. Bo.
Lleuar a barrisco. Ay pýcý
mbó herahábo. Ay pí tý
biró pá herahábo. Na
mōembí quirí herahábo.
Lleuar adelante la cosa con
perseverancia. Ayeboí.
Aye ayeí. Ayezápe.
Lleuar adentro, lleuando la
cosa. Aroiquie.
Lleuar al cabo la obra. Am-
boipí pá. Amombabe-
téí. Amboagui ye catuí.
Amón gúe retéí. Amó
apicañy mbabeteí yya-
póbo.
Lleuar algo entre dos. O ná
añor oro guerahá. Oyo a-
pi í aroguerahá. Cheapí
ri chúa arahá. Ibirá iba-
ra ri chatahá.
Lleuar aparte. Araha é.
Lleuar arrastrando. Ambo
tí i ci herahábo.
Lleuar atado en vn palo.
Ay pítaquá. Oyo y píta-
qua herahábo.

Lleuar carga a cuestas. A
bohíi.
Lleuar consigo a alguno.
Cherupí arahá. Che y rý
nám̄ arahá.
Lleuar debaxo del braço.
Cherenda pí guipe ára-
há.
Lleuar debaxo del braço,
dize la India. Che ambíi
arahá.
Lleuar de diestro. Ayçam-
bíci.
Lleuar de la mano. Aypo-
cog-herahábo.
Lleuar de vencida. Ambo
aguíye ymánáná.
Lleuar en andas de difun-
tos. Teñgue ríru pípó
arahá.
Lleuar en andas de santos.
Santos reroatá hába pí-
pé arahá. Aroatá.
Lleuar en angarillas. Aya-
ca cōi pípé arahá. Ríru
yobá pípé arahá.
Lleuar en braços. Che yibá
ára nō arahá. Che yibá
oçé arahá.
Lleuar en las espaldas. Che
açei arahá. Cheacei pe
arahá.

Lleuar en ombros. Che atibarí arahá. Che atibó çé arahá.
 Lleuar en palmas. Chepo pí té roçépe arahá. Chepo píterá rámō arahá.
 Lleuar en si mismo Cherehé. Che pípé arahá.
 Lleuar espiga el maiz. Hárabatí. Harí abatí.
 Lleuar flor el arbol. Ybotí ibirá.
 Lleuar fruto el arbol. Yá ibirá.
 Lleuar fruto la tierra. ibí omóna mbae. ibí ombo orí catú mbaé. Omóngi reý ngatú mbae.
 Lleuar oja el arbol. Hoçé. Hobáçé. Hohó ibirá.
 Lleuar la mala condicion. Arôôçã ypiá pochí. Aro cuí mbaé che acápa. Che cuimbaé y pochí rehé.
 Lleuar la pena. Y nângapá haguerepi ayoguá ychugui.
 Lleuar la ventaja a otro. Añô quã.
 Lleuar mala vida. Aycobé açi. Aycobé poriahú. Ay cotêõe guitecóbo. Ay-

cobé haí më.
 Lleuar, o sufrir. Arôôçã. Ahechagl. Arocumbaé (Yneé raçí.)
 Lleuar a otro a las ancas del cauallo. Che cabayu atucupé pe arahá.
 Lleuar otro la ventaja. Che quâ.
 Lleuar por delante algo. Cherenõnde araha. Cherenõnde rámō.
 Lleuar por fuerça. Araha hemymboaçípe. Ypiá arámō í arahane.
 Lleuar rabiatado. Cabayu ruguá rehé añá pýtý herahabo.
 Lleuarse bien dos. Oroyo guerecócatú. Oroyoco-hu; Croyoguerecó aguí ye ndoroyo aihubeýmo.
 Lleuar siempre a Dios por delante. Túpá reçape aico yepi mbae apóbo. Cherobábo arecó yepi Túpá.
 Lleuar tallos. Huâçé. Hiquí.
 Lleuarse mal dos. Ndoyo guerecócatú i. Nôño ambotári.

Llorando empaparse en lágrimas. Che retobapé aû guiya hegúabo. Che retobapé piari, gui yaçegúabo.

Llorar. Ayaceó.

Llorar a alguien. Ahapýrõ. Añapýrõ.

Llorar lastimosamente. Ayahéo poriahú.

Llorar la ausencia de otro. Ahaqui cue rapýrõ.

Llorar quedo. Ayahéo m-begüe. I. Ruí.

Llorar saltarse las lagrimas. Chereçã popó.

Lloron. Heçangá. Yaheoçé.

Lloroso tiempo triste. Ara eça i.

Llouer. Amâ eí. Oquí. Amâ oquí. Amângi eí. Amândiquí.

Llouer piedra. Amândau oá.

Llouer trabajos. Oá cherecô açicherí.

LL. ante V.
Lluvia. Amã.

Lluvia muy grande. Amângi fruçú.

Lluvia que passa presto. Amâçâba. Guaibý reçai.

Maça, porra de armas. i apé.

Maçada dar. i apé pípé a-quarí hecé. Aynüpá i apé pípé.

Maçamorra có burujones. Mingau aquytá quytá. I. Curubí rubí.

Maçamorra con caldo, y carne molida. Mba i pí.

Maçamorra de maiz molido. Mbay pí.

Maçamorra de maiz francollado. Câ gûi yi. Myn-do curé. Pindo curé.

Maçamorra de maiz verde, y legúbres. Mbureé.

Maçamorra de mandioca. Mingau.

Maçamorra hazer de caldo, o migarlo. Ay tipy rí.

Maçamorra hazerse la cosa de muy cocida. Onêmô uû. Huumbeté.